



District Hospital Monthly HMIS Report

Rapport Mensuel SIS de l'Hôpital de district

I. Identification and Important Communications/ Identification et Remarques importantes

A) Report Identification/Identification

1. Facility Name/ <i>Nom de la formation sanitaire</i>		5. Year/ <i>Année</i>	
2. Catchment Area Population/. <i>Population totale de la zone de rayonnement</i>		6. Month/ <i>Mois</i>	
3. District		7. Sector/ <i>Secteur</i>	

B) Report Approvals/Processing/ *Processus de validation et de transmission du rapport*

1. Name of In-charge/ <i>Nom du responsable</i>		5. Date received/ <i>Date de réception</i>	
2. Qualification		6. Name/ <i>Nom</i>	
3. Date of sent/ <i>Date d'envoie</i>		7. Signature	
4. Signature		8. Date entered in DHIS/ <i>Date d'encodage dans RHMIS</i>	

II. Outpatient Consultations/ *Consultations Externes*

A) Outpatient Morbidity summary table/ <i>Tableau synthétique: Consultations externes</i>						
Outpatient visits/ <i>Consultations Externes</i>	<5 yr/année		>=5 – 19 yr/année		>=20 yr/ année	
	M	F	M	F	M	F
New cases (NC)/ <i>Nouveaux cas</i>						
Old cases/ <i>Anciens cas</i>						

B) Health insurance status of new cases/ <i>Assurance maladies pour nouveaux cas</i>	TOTAL
Insured (Mutuelle or other insurance members)/ <i>Assurés (Mutuelle ou autres assurances)</i>	
Non-Paying New cases/ <i>Nouveaux cas non-payant</i>	
Number of Indigent new cases/ <i>Nombre d'indigents parmi les non payants</i>	

C) Referrals/ Transferts	Total
1.Referred to other levels/ <i>Référés aux autres niveaux</i>	
2. Counter referrals received/ <i>Contres référés reçues</i>	

D) Origin of outpatients/ <i>Origine du Malade</i>	TOTAL
1. New cases from the catchment area (zone)/ <i>Nouveau cas de la zone de rayonnement (zone)</i>	
2. New cases (hors zone)/ <i>Nouveau cas (hors zone)</i>	
3. International patients (hors pays)/ <i>Patient International (hors pays)</i>	

E) New cases of priority health problems in General OPD/ <i>Nouveaux cas de maladies (Causes majeures de Consultation)</i>			Under 5 years	5 to 19 years		20 years and above		
#	Diagnosis/ <i>Diagnostique</i>	ICD-10	M	F	M	F	M	F
1	Diarrhea with dehydration/ <i>Diarrhée avec déshydratation</i>	A09.1						
2	Diarrhea no dehydration/ <i>Diarrhée sans déshydratation</i>	A09.2						
3	Bloody Diarrhea / <i>Diarrhée sanglante</i>	A09.3						
4	Food poisoning/ <i>Intoxication alimentaire</i>	A05						
5	Ear infections/ <i>Infections de l'oreille</i>	H65						
6	Schistosomiasis/ <i>Schistosomiasis</i>	B65						
7	Ascaris lumbricoides/ <i>Ascaris lumbricoides</i>	B77						
8	Trichuris trichiura/ <i>Trichocephale</i>	B79						
9	Hookworm/ <i>Ankylostome</i>	B76						
10	Entamoeba/ <i>Amibia</i>	A06						
11	Giardia	A07						

E) New cases of priority health problems in General OPD/ Nouveaux cas de maladies (Causes majeures de Consultation)				Under 5 years		5 to 19 years		20 years and above	
#	Diagnosis/ Diagnostique	ICD-10		M	F	M	F	M	F
12	Taenia	B68							
13	Malaria simple (not pregnant)/ <i>Paludisme simple (pas enceinte)</i>	B53.8							
14	Malaria with minor digestive symptoms (not pregnant)/ <i>Paludisme simple confirmée avec troubles digestifs mineurs (pas enceinte)</i>	B53.8.0							
15	Herpes simplex infections/	B00.9							
16	Meningitis suspected/ <i>Méningite Suspect</i>	G03.9							
17	Pneumonia simple	J18.9							
18	Pneumonia severe	J18.9							
19	Influenza/Syndrome Gripal								
20	Respiratory infections acute (ARI) other/ <i>Infection aigues des voies respiratoires autres</i>	J22, J06.9							
21	Gastritis and duodenitis/ <i>Gastrite et Duodénite</i>	K29.9							
22	Abscesses/ <i>Abcès</i>	L02.9							
23	Ulcers of skin/ <i>Ulcères de la peau</i>	L89							
24	Skin Infection Scabies/ <i>Infection Cutanée Gale</i>	B86							
25	Skin Infection Fungal (mycoses) superficial/ <i>Infection de la Peau Mycoses Superficielles</i>	B36.9							
26	Skin Infections Other/ <i>Infections Cutanées autres</i>	L??							
27	Urinary Tract Infections/ <i>Infections des voies urinaires</i>	N39.0							
28	Anemia (confirmed)/ <i>Anémie (confirmée)</i>	D64.9							
29	Measles suspected/ <i>Rougeole suspect</i>	B05							
30	Measles confirmed cases/ <i>Rougeole confirmée</i>	B05							
31	Rubella confirmed cases/ <i>Rubéole confirmée</i>	B06							
32	Acute Flaccid Paralysis cases/ <i>Paralysie flasque aigue (polio suspect)</i>	A80							
33	Tetanus/Tetanos	A35 ; A34							
34	Viral hepatitis (A, B, Chronic & others)	(B15-B19)							

F) New cases of HIV/AIDS/STI/and Non-Communicable diseases/ Nouveaux cas du VIH/SIDA/IST/ et Maladies non-transmissibles			Under 5 years		5 to 19 years		20 yrs and above	
	Diagnosis/ Diagnostique	ICD-10	M	F	M	F	M	F
1	Fractures/ <i>Fractures</i>	T14.2						
2	Physical traumas, other than fractures/ <i>Traumatismes Physiques, Autres que les Fractures</i>	T79						
3	Bone and Joint disorder, other than fractures/ <i>Maladies des os et des articulations, autres que les traumatismes</i>	M25.9						
4	Gynecological problems/ <i>Problèmes gynécologiques</i>	N94.9						
5	AIDS clinical/ <i>SIDA clinique</i>	B24						
6	Skin Infection opportunistic/ <i>Dermatose généralisée due au Sida</i>	B23.0						
7	Herpes Zoster (Zona / shingles,)/ <i>Herpes Zoster (Zona / shingles.)</i>	B23.8						
8	Candidiasis oral/ <i>Candidoses oral</i>	B20.4						
9	Fever Chronic (> 1 month)/ <i>Fièvre Chronique (> 1 mois)</i>	W46						
10	Diarrhea Chronic opportunistic infections/ <i>Diarrhée Chronique due au Sida</i>	K52.9						
11	Needle stick-injuries (or other health worker HIV exposure)/ <i>Blessures dues aux Aiguilles (et autres exposition professionnelle aux VIH)</i>	B23.8						
12	Goitre/ <i>Goître</i>	E04.9						
13	Vitamin A deficiency – Night blindness/ <i>Cécité Nocturne – carence en Vitamine A</i>	E50.4						
14	Leprosy (MB + PB)/ <i>Lèpre (confirmée)</i>	A30.9						

G) Eye and oral diseases/ Les Maladies Oculaires et Orales			New cases/ Nouveaux cas					
		Code	0-19 y		20-39 y		40+ y	
a	Eye diseases/ Maladies Oculaires		M	F	M	F	M	F
1	Glaucoma/ Glaucome	H40						
2	Cataract/ Cataracte	H29.9						
3	Refractive error/ Erreurs de réfraction	H52.7						
4	Diabetic retinopathy/ Rétinopathie diabétique	H36						
5	Conjunctivitis/ Conjunctivite	H10.9						
6	Pinguecula/ Pinguécula	H11.1						
7	Uveitis/ Uvéite	H20.9						
8	Eye trauma/Traumatisme oculaire	S05.9						
9	Eye problem other/Autres affections oculaires	H57.9						
b	Oral diseases							
10	Dental caries/Caries dentaires	K02						
11	Periodontal disease/ Maladies périodontales	K05						
12	Other Teeth and gum infections/ Autres Infections de	K08.9						

III. Mental Health/ Santé mentale

A	Summary	ICD-10	Number						Old cases/ Anciens cas							
			New cases/ Nouveaux cas		0-19		20-39		40 +		0-19		20-39		40 +	
B	Diagnosis/ Diagnostique	ICD-10	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
1	Anxiety disorders/Les troubles anxieux	F40-F48														
2	Post-traumatic stress disorder/ Syndrome de Stress Post-Traumatique	F43.1														
3	Schizophrenia and other psychoses / Schizophrénie et autres Psychose	F20.9														
4	Somatoform disorders/Troubles somatiques	F45.9														
5	Behavioral and emotional disorders with onset usually occurring in childhood and adolescence	F10-F19														
6	Mental and behavioral disorder due to use of alcohol/Troubles mentaux et du comportement due à l'usage de l'alcool	F80-F89														
7	Mental and behavioral disorder due to substance abuse/Troubles mentaux et du comportement due à l'usage de drogues	<u>F11-F19</u>														
8	Depression/ Dépression	F32.9														
9	Suicide attempted / Suicide tentative	X84														
10	Suicide deaths															
11	Manic episode/Episode maniaque	<u>F30</u>														
12	Bipolar disorders/Troubles bipolaires	<u>F31</u>														
13	Other Psychological/Mental behavioural disorders/ Autres troubles psychologiques/mentaux	<u>F99</u>														
14	Epilepsy/Epilepsie	G40.9														
15	Other neurological disorders/Autres troubles neurologiques	G99														

IV. Chronic Diseases

			New Cases						Old Cases						Deaths							
			AGE ->		0-19		20-39		40 +		0-19		20-39		40 +		0-19		20-39		40 +	
			ICD-10		M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
1	Hypertension	I10-I15																				
	Respiratory diseases																					
1	Asthma intermittent																					
2	Asthma persistent mild																					
3	Asthma persistent moderate																					
4	Asthma persistent severe																					
5	Bronchitis																					
6	Other Chronic obstructive pulmonary diseases	J44, J47																				
	Diabetes																					
1	Diabetes - Type 1	E10																				
2	Diabetes - Type 2	E11																				
3	Diabetes gestational	O24																				
	Cancer																					
1	Breast Cancer																					
2	Cervical cancer																					
3	Lymphoma																					
4	Leucemia																					
5	Colon Recto cancer																					
6	Kaposi sarcoma																					
7	Retinoblastoma																					
8	Nephroblastoma																					
9	Ovarian cancer																					
10	Prostate cancer																					
11	Cancer others																					

V. Other Cardiovascular and Kidney diseases

			New cases						Old cases						Deaths							
			AGE->		0-19		20-39		40 +		0-19		20-39		40 +		0-19		20-39		40 +	
			ICD-10		M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
1	Cardiomyopathies	I42																				
2	Stroke/TIA	G45, I60-																				
3	Rheumatic heart disease	I05-I09																				
4	Congenital heart disease	Q20-Q28																				
5	Coronary artery disease	I25.1																				
6	Pericardial disease	I30-I31																				
7	Heart failure	I50, I11.0,																				
8	Other Cardiovascular	I51.6																				
9	Post heart surgery	NA																				
	Kidney diseases																					
10	Renal failure	N17-N19																				
11	Other chronic kidney disease	N00-N08, N10-N16																				
	Metabolic diseases																					
12	Thyroid Disease	E00-E07																				
13	Other endocrine and metabolic diseases	E15-E16, E20-E35,																				

VI. Injuries

		AGE->	New cases				Deaths							
			0-19		20-39		40 +		0-19		20-39		40 +	
Cause of Injury		ICD-10	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
1	Road traffic injuries (including cycling)	S00-T98												
2	Self-harm	S00-T98												
3	Interpersonal violence	S00-T98												
4	Other intentional injuries	S00-T98												
5	Falls	S00-T98												
6	Drowning	S00-T98												
7	Fire/burns (thermo, electrical, chemical)	T20-T32												
8	Animal contact	S00-T98												
9	Poisoning	T35-T50												
10	Natural disasters	S00-T98												
11	Adverse effects of medical treatment													
12	Other unintentional injuries													

VII. Palliative care

		Under 20		20 and older	
		M	F	M	F
1	Total Patients in palliative care at the beginning of the month (old cases)				
2	Patients in palliative care new cases this month (New cases)				
3	Patients seen by the palliative care team at least four time this month				
4	Severe pain patients that receive morphine				
5	Died received end of life care and bereavement support				
6	Total death in palliative care				

VIII. Community Checkup

1	Total number of people who consulted for annual medical checkup during the reporting period	
Suspected positive at medical checkup who were referred for further diagnosis for the following diseases:		
2	Cardio vascular diseases	
3	Chronic respiratory diseases	
4	Diabetes	
5	Renal Disease	
6	Cancer	
7	Disability	

IX. Cancer screening

1	Women screened for cervical cancer	
2	Women tested VIA positive during cervical cancer screening	
3	Women tested VIA positive during cervical cancer screening and HIV positive	
4	Women tested VIA positive and treated with Cryotherapy	
5	Women tested VIA positive and referred for treatment	
6	Women screened for breast cancer	
7	Women referred for breast cancer	
8	Women suspected for cervical cancer referred to other level	
9	Biopsies collected for all types of cancer	

X. Hospitalizations / Hospitalisations

A) Summary statistics by service/ Résumé des statistiques par service		Internal Medicine	Pediatrics	Surgery	Gyn. Obst	Nut. Rehab	Intensive care	Neonatology	Emergency
1	Number of beds (a)/ Nombre de lits(a)								
2	Present at the beginning of the month/ Présent au début du mois								
3	Admissions during the month of which:/ Entrants du mois dont :								
3.1	Referred from the Health Centre/ Référés des Centres de santé								
3.2	Non-referred patients/ Non Référés								
4	Discharges during the month (b) of which/ Sortant du mois (b) dont :								
4.1	Authorized/Cured/ Sortants autorisés /Guéris								
4.2	Abandoned/ Evadés/ Abandons								
4.3	Deaths/ Décès								
4.4	Referred/ Référés								
4.5	Counter-referred/ Contre Référés								
5	Present at the end of the month/ Présenta la fin du mois								
6	Total hospitalization days for discharged patients (c)/ Somme total séjour des sortants (c)								
7	Actual hospitalization days (d)/ Nb journées hosp. Effectives (e)								

B) Summary by age/ Synthèse par age		Under 1 years		1 to 4 years		5 to 19 years		20 years and above	
		M	F	M	F	M	F	M	F
1	Hospitalized/ Hospitalisé								
2	Deaths/ Décès								

C) Payment for Hospitalization/ Paiement en hospitalisation				D) Special causes of admissions and deaths/ Causes Spéciales d'hospitalisation et de décès						Admissions/ Hospitalisés	Deaths/ Décès
				M	F	M	F	M	F	M	F
1	Insured Discharges (Mutuelleetc)/ Sortants avec assurance (Mutuelle etc)			1. Road traffic accidents/ Accidents de circulation routière							
2	Non-paying discharges/ Sortants non payants			2. Natural or man-made disasters (epidemic, earthquake, etc)/ Catastrophes naturelles ou causes par l'homme (inondations, tremblement de terre, épidémies etc)							
3	Non-Paying Indigents discharged/ Sortants non payants indigents			3. Workplace injuries/ Accidents de travail							

E) Causes of Hospitalization and death at discharge/ Causes principales d'hospitalisation à la sortie			Hospitalization/ Hospitalisés						Deaths/ Décès					
			Under 5 yrs		5 to 19 yrs		20 yrs and above		Under 5 yrs		5 to 19 yrs		20 yrs and above	
			M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
1	Malaria simple/ Paludisme simple	B50-B53												
2	Malaria severe/ Paludisme sévère	B50-B53												
3	Borreliosis/ Borrélioses	A69.2												
4	Pneumonia simple/ Pneumonie simple													

E) Causes of Hospitalization and death at discharge/ Causes principales d'hospitalisation à la sortie			Hospitalization/ Hospitalisés						Deaths/ Décès					
			Under 5 yrs		5 to 19 yrs		20 yrs and above		Under 5 yrs		5 to 19 yrs		20 yrs and above	
			M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
5	Pneumonia severe/ Pneumonie sévère													
6	Pleurisy (non-Tuberculosis)/ Pleurésie (non-Tuberculose)	R09.1												
7	Respiratory Infection Acute (ARI) Other/ Infection respiratoire aigüe (IRA) autres	J06.9 + J22												
8	Diarrhea bloody (Dysentery)/ Diarrhée sanglante (Dysenterie)	A09.0												
9	Diarrhea with dehydration/ Diarrhée aigüe non sanglante avec déshydratation	A09.9												
10	Diarrhea NO dehydration/ Diarrhée aigüe non sanglante sans déshydratation	A09.9												
11	Cholera/ Cholera	A00.9												
12	Typhoid fever (salmonellosis)/ Fièvre typhoïdes (salmonelloses)	A01.0												
13	Meningitis/ Méningites	G03.9												
14	Measles/ Rougeole	B05.9												
15	TB Bacteriologically confirmed/TB bactériologiquement confirmé													
16	TB clinically diagnosed/TB cliniquement diagnostiquée													
17	Fever Chronic (> 1 month)/ Fièvre chronique (> 1 mois)	B23.8												
18	Encephalitis/ Encéphalites	B22.0												
19	Meningitis Cryptococcal/ Méningites à cryptocques	G02.1+ B45.1												
20	Skin infections/ Infections de la peau	L98.9												
21	Diarrhea Chronic opportunistic infection/ Diarrhée chronique due aux infections opportunistes	K52.9												
22	HIV Opportunistic Infections Other/ Autres infections opportunistes VIH,	B24												
23	Trauma Head/ Traumatismes crâniens	S09.9												
24	Ruptured spleen/ Rupture de la rate	S36.0												
25	Fractures, open/ Fractures, ouvertes	T14.2.1												
26	Fractures, internal/ Fractures, fermées	T14.2.0												
27	Trauma Other/Autres Traumatisme	T79.9												
28	Burns/ Brûlures	T29.0												
29	Hepatitis/ Hépatite	B19.9												
30	Cirrhosis of the liver/ Cirrhose du foie	K74.6												
31	Digestive tract Hemorrhages/ Hémorragies du tractus digestif	K92.2												
32	Gastritis/ Gastrite	K29.0												
33	Ulcer, gastro-duodenal/ Ulcère gastroduodénal	K27												
34	Appendicitis/ Appendicites	K35.8												
35	Hernia/ Hernies	K46.9												

E) Causes of Hospitalization and death at discharge/ Causes principales d'hospitalisation à la sortie			Hospitalization/ Hospitalisés						Deaths/ Décès					
			Under 5 yrs		5 to 19 yrs		20 yrs and above		Under 5 yrs		5 to 19 yrs		20 yrs and above	
			M	F	M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
36	Peritonitis (non-Tuberculosis)/ Péritonites (non-Tuberculoses)	K65.9												
37	Intestinal occlusion/ Occlusion intestinale	K56.6												
38	Urinary tract infections/ Infections des voies urinaires	N39.0												
39	Bone infections (including osteomyelitis)/ Infections des os (inclus ostéomyélites)	M86.9												
40	Bone and joint disease other/ Autres maladies des os et des articulations	M80-M94												
41	Acute Flaccid Paralysis (polio)/ Paralysie Flasque/Polio	A80.3												
42	Gynecological problems/ Troubles gynécologiques	N94.9												
43	Mastoditis/ Mastoïdite	H70												
44	Tetanus													
45	Cancer all													

XI. Gender Based Violence

		Under 5 years		5-9 years		10-18 years		19 -24 years		25years and above	
		M	F	M	F	M	F	M	F	M	F
1	GBV victims with symptoms of sexual violence (new cases)										
2	GBV victims with symptoms of physical violence (new cases)										
3	GBV victims with symptoms of emotional violence (new cases)										
4	GBV victims with symptoms of economic violence (new cases)										
5	GBV victims referred for care to higher level health facility										
6	GBV victims referred to this facility by police										
7	GBV victims referred to this facility by community health workers										
8	GBV victims HIV+ sero-conversion 3 months after exposure										
9	GBV victims with irreversible disabilities due to GBV										
10	GBV victim deaths										
11	GBV victims pregnant 4 weeks after exposure										
12	GBV victims received emergency contraception within 72 hours										
13	GBV victims received post exposure HIV prophylaxis within 48 hours										

XII. Surgery/ Chururgie

	Services	Type of surgical intervention/ type d'intervention chirurgicale	Urgent interventions/ interventions urgentes	Planned interventions/ Interventions planifiées	Post-surgical Infection Total/ Total d'infections post chirurgicales
1	General surgery/ Chirurgie générale	1. Appendectomy/ Appendicetomie 2. Hernioraphy/ Herniorraphie 3. Laparotomy/Laparotomie 4. Thyroidectomy/ Thyroidectomie 5. Adenectomy/Adenectomy 6. General surgery other/ autres chirurgies générales			
2	Gyneco - Obstetrical/ Gyneco- obstétricales	1. Cesarean section/ Césarienne 2.1 Gynecological Hysterectomy/ Hystérectomie gynécologique 2.2 Obstetrical Hysterectomy/ Hystérectomie obstétricale 3.1 Laparotomy for extra uterine pregnancy /Laparotomie pour Grossesse extra utérine 3.2 Laparotomy for uterine rupture/Laparotomie pour rupture utérine 3.3 Laparotomy for peritonitis /Laparotomie pour peritonite 3.4. Laparotomy for Myomectomy/Laparotomie pour myomectomie 4.1 Vesico vaginal Fistula Repaired/Fistules vesico-vaginale réparées 4.2 Recto vaginal Fistula Repaired/Fistules recto-vaginale réparées 4.3 ureteric vaginal Fistula Repaired /Fistules uretero-vaginale réparées 5.Biopsy Curettage/Curettage biopsique 6. Gyneco-obstetrical surgery other/Autres interventions chirurgicales gyneco-obstétricales			
3	Orthopedic	1. Amputations 2. Osteosynthesis 3 Fracture without implant 4. Orthopedic surgery other			
4	Ophthalmologic	1. Glaucoma 2. Trachoma 3. Cataract 4. Trauma 5. Ophthalmological surgery other			
5	Plastic surgery	1. Cleft palate,cleft lip 2. Other plastic surgery			
6	SURGICAL INTERVENTIONS TOTAL Of which	1. Major surgery 2. Minor surgery			

XIII. Anesthesia/ Anesthésie

		Number
1	General Anesthesia/ Anesthésie Générale	
2	Regional Anesthesia/ Anesthésie Régionale (rachianesthésie,...)	
3	Local Anesthesia/ Anesthésie Locale	
4	Other types of anesthesia/ Autres types d'anesthésie	

XIV. Physiotherapy/ Physiothérapie

		Outpatients/ Consultation externe	Hospitalized/ Hospitalisation
1	Physical therapy/ Physiothérapie		
2	Audiology/ Audiologie		
3	Speech therapy/ Orthophonie		

XV. Obstetrical Complications/Complications obstétricales

A	Cases and Deaths		OPD NC/ Consultation externe		Hospitalized/ Hospitalisation		Deaths/ Deces	
		ICD-10	Under 20 y./ Moins de 20 ans	20 y. and over/ 20 ans et plus	Under 20 y./ Moins de 20 ans	20 y. and over/20 ans et plus	Under 20 y./ Moins de 20 ans	20 y. and over/20 ans et plus
1	Complications of abortions(spontaneous and induced)/ <i>Avortements compliqués</i>	O04.9 and O03						
2	Ectopic pregnancy/ <i>Grosesse ectopiques (Extra uterines)</i>	O00.9						
3	Antepartum Hemorrhage (APH)/ <i>Hémorragie prénatale</i>	O46.9						
4	Post-partum hemorrhage (PPH)/ <i>Hémorragie Post-partum</i>	O72.1						
5	Eclampsia /Severe Pre Eclampsia// <i>Eclampsie / Pre Eclampsie Sévère</i>	O15.9 O14.1						
6	Post C/Section infection / <i>Infections post cesarienne</i>	O85						
7	Other Postpartum infections / <i>Autres infection puerpérale(après accouchement par voie basse)</i>	O85						
8	Prolonged or Obstructed labor/(<i>Travail prolongé (ou dystocie mécanique)</i>)	O66.9						
9	Uterine rupture/ <i>Rupture utérine</i>	S37.6						
10	Amniotic embolism/ <i>Embolie amniotique</i>							
11	Complications of anesthesia/ <i>Complications de l'anesthésie</i>							
12	Other Direct Obstetrical Complication / <i>Autres complications obstétricales directes</i>	O75.4						
13	Anemia Severe (<7gm/dl)/ <i>Anémie Sévère (<7gm/dl)</i>	O99.0						
14	Malaria simple in pregnancy/ <i>Paludisme simple sur grossesse</i>	O98.6						
15	Malaria with minor digestive symptoms in pregnancy/ <i>Paludisme avec troubles digestifs mineurs sur grossesse</i>		O98.6.1					
16	Severe Malaria in pregnancy/ <i>Paludisme severe sur grossesse</i>	O98.6.2						
17	HIV/Opportunistic Infections// <i>VIH infections opportunistes</i>	O98.7						
18	Pulmonary embolism// <i>Embolie pulmonaire</i>							
19	Pneumonia on pregnancy/ <i>Pneumonie sur grossesse</i>							
20	Other indirect obstetrical Complication/ <i>Autres complications obstétricales indirectes</i>	O75.4						
B	Emergency Obstetric and Neonatal Care Interventions (Basic and Comprehensive): Les fonctions de Soins obstétricaux et neonataux d'urgence complets							Number
1	Intravenous Antibiotics to manage Obstetrical Infections/ <i>Cas ayant reçu les Antibiotiques intraveineuses pour traiter les infections puerpérales</i>							
2	Mother received parenteral uterotonic drugs (oxytocin) to manage PPH/ <i>Femmes ayant reçu l'oxytocine pour traiter l'hémorragie du post partum</i>							
3	Manual removal of placenta/ <i>Delivrance manuelle du placenta</i>							
4	Post-Abortion Care (Manual vacuum aspiration)/ <i>Soins Post-Avortement (Aspiration Manuelle ou curettage)</i>							
5	Delivery by Vacuum extraction/ <i>Accouchement par ventouse obstétricale</i>							
6	(Pre) eclampsia cases receiving magnesium sulfate/ <i>Cas de (pré) éclampsie qui ont reçus le sulfate de magnésium</i>							
7	Caesarean/ <i>Césarienne</i>							
8	Blood transfusion for obstetrical complications / <i>Transfusion sanguine pour complication obstétricale</i>							
C	Women with obstetrical complications referred for emergency care to higher levels // Femmes avec complications obstétricales transférées à l'échelon supérieur							

XVI. Deliveries and Births at Health facility/Accouchements et naissances dans la Formation sanitaire

1	Deliveries, total/Accouchements, total	
2	Deliveries Eutocic/Accouchement eutociques	
3	Deliveries Dystocic/Accouchement dystociques	
4	Delivery with episiotomy/Accouchement avec episiotomie	
5	Delivery with oxytocin stimulation /Accouchement dont les contractions utérines ont été renforcées par l'oxytocine	
6	Delivery complicated by perineal tear (second-,third,-fourth degree)/Accouchement compliqués par déchirure périnéale	
7	Birth trauma to newborn/Traumatismes du nouveau né à la naissance	
8	Cleft palate or Cleft lip/Bec de lievre ou Fente Labio-palatine	
9	Omphalocele/Omphalocele	
10	Laparoschisis/Laparoschisis	
11	Spina bifida/Spina bifida	
12	hydrocephalus /Hydrocephalie	
13	Deliveries 15 years and under) / Accouchement, femmes âgées de 15 ans et moins	
14	Deliveries 16 to 19 years/Accouchement, femmes âgées de 16 à 19 ans	
15	Deliveries 20 to 24 years/Accouchement, femmes âgées de 20 à 24 ans	
16	Deliveries 35 years and above/Accouchement, femmes âgées de 35 ans et plus	
17	Women who received oxytocin IM immediately after birth for active management of third stage of labor/ Femmes qui ont recu Oxytocin en IM après l'accouchement pour la prise en charge active du troisième stade du travail	
18	Multiple Pregnancies (women who delivered twins, triplets, etc.)/Grossesses multiples (Jumeaux, triplets, etc.)	
19	Women consulted for risk of premature delivery /Femmes qui ont consulté pour menace d'accouchement prématuré	
20	Mother who received Corticosteroid in management of risk of premature delivery/Femmes avec menace d'accouchement prématuré qui ayant recu les corticostéroïdes fœtus	
21	Women consulted with Preterm Premature rupture membranes(PPROM) /Les femmes qui ont consulté avec rupture prématurée des membranes sur grossesse non à terme	
22	Women consulted with Preterm Premature rupture membranes who received prophylactic antibiotics/ Les femmes qui ont consulté avec rupture prématurée des membranes sur grossesse non à terme qui ont recu les antibiotiques	
23	Maternal deaths during labor, delivery and 24 hours after delivery (= subsets of all deaths in table above) / Décès maternel pendant le travail .accouchement ou pendant 24 après accouchement	
24	Births, live /Naissances vivantes	
25	Birth weight <2500 gr (alive) /Poids à la naissance <2500 gr	
26	Premature newborns (alive) 22-37 weeks) /Nouveaux né vivants qui sont prématurés	
27	Birth Weight ≤2 Kg (alive newborns) all /Poids à la naissance ≤2000 gr (Tous les nouveaux nés vivants)	
28	Still births macerated (≥ 28 weeks or ≥ 1000 grams) /Morts nés macérés (≥ 28 Semaines ou ≥ 1000 Grams) ,	
29	Still births fresh (≥ 28 weeks or ≥ 1000 grams) all/ Morts nés frais (≥ 28 semaines ou ≥ 1000 Grams)	
30	Still births fresh (≥ 2500 grams) /Morts nés frais 2500 gr)	
31	Deaths at birth of live born babies (within 30 minutes)/Décès à la naissance pour les bébés nés vivants (endéans 30 minutes de la naissance)	
32	Deaths at birth of live born babies with $>= 2,500$ kg (within 30 minutes) /Décès à la naissance pour les bébés nés vivants ayant un poids supérieur ou égal à 2,500 kg (endéans 30 minutes de la naissance)	
33	Newborns breastfed within 1 hour of delivery/ Nouveaux-nés mis au sein/allaité endéans la première heure après naissance	
34	Newborns who were placed skin to skin after birth for at least one hour after birth / Nouveau-nés mis peau à peau avec leur mère après la naissance pendant au moins une heure	
35	Live Newborns who didn't cry/breath at birth/ Nouveau- nés vivants qui n'ont pas crié (pleuré)/respiré à la naissance	
36	Live Newborns who didn't cry at birth and for whom newborn resuscitation was performed using ambu bag/ Nouveau- nés vivants qui n'ont pas crié (pleuré)/respiré à la naissance pour lesquels les mesures de réanimation ont été faites à l'aide de l'ambu bag	
37	Live Newborns who didn't cry/breath at birth and were resuscitated successfully (cry/breath within 5 minutes APGAR > 5 at 5 min)/ Les nouveaux nés vivants réanimés avec succès (Ceux qui n'avaient pas crié/respiré à la naissance mais qui ont pu crier/respirer endéans 5 minutes après la réanimation, APGAR > 5 à la 5 min	
38	Women suspected to develop obstetrical Fistula(during labor) /Les femmes suspectes a risque de développer la fistule obstétricale (pendant le travail)	
39	Women suspected to develop Obstetrical Fistula received conservative treatment (foley catheter)/ Les femmes suspectes a risque de développer la fistule obstétricale (pendant le travail) ayant bénéficié du traitement avec catheter de Foley	

40	Newborns with complications at birth referred to higher level for emergency care /Nouveau-nés avec complications à la naissance transférées vers l'échelon supérieur pour les soins d'urgence	
41	Women placed under observation for at least 24 hours before discharge/ Les femmes gardées en observation pendant 24 heures avant la sortie.	

XVII. Postnatal Care**Mother****New Born**

1	PNC1 visits within 24 Hours of birth /Première CPoN endéans 24 heures		
2	Mothers screened for anemia during PNC 1 Visit/ Mères dépistées pour anémie pendant CPoN 1		
3	Mothers received Iron/Folic Acid during PNC1 Visit/ Mères ayant reçu le fer/acide folique a la CPoN 1		
4	Mothers screened by MUAC for malnutrition during PNC1 Visit/ Mères dépistées pour malnutrition avec MUAC a la CPoN 1		
5	Mothers malnourished (MUAC < 21 cm) during PNC1 Visit/Mères dépistées malnourries pendant CPoN 1 (MUAC < 21 cm)		
6	PNC 2 visits at 3rd Day after birth/ CPoN 2 au 3-eme jour après la naissance		
7	PNC 3 visits between 7th and 14th Day after birth//CPoN3 entre le 7-eme et le 14-eme jour après la naissance		
8	Screened for anemia during PNC 3 Visit/ Les mères dépistées pour anémie pendant CPoN 3		
9	Anemia (Hb<9.5 Gr/Dl) detected during PNC Visits (PNC1 and PNC3)/ Mères anémiques détectées pendant la première et troisième CPoN		
10	Complications/danger signs detected during any PNC visit/ Les mères ou les nouveau-nés avec complications ou signes de danger détectés à n'importe quelle CPoN		
11	Referrals done for complications at any visit/ Les transferts faits durant les CPoN		
12	Post-partum family planning (PPFP) within 6 weeks after delivery/ Planification familiale du post partum endéans 6 semaines après l'accouchement		

XVIII. Kangaroo Mother Care/ Soins maternels Kangourou

1	Low birth weight < 2000 grams babies admitted in KMC/ Nouveau-nés à faible poids à la naissance < 2000 grams admises au KMC	
2	Newborns discharged from KMC Unit/Nouveaux nés sorties de KMC	
3	KMC Deaths among KMC admissions / KMC Décès parmi les enfants admises au KMC	
4	KMC Standard follow up visit after discharge within 2 weeks/ KMC Visite Standard après la sortie de KMC dans moins de 2 semaines	

XIX. Neonatal causes of hospitalization and deaths/Causes d'ospitalisation et deces en neonatalogie

A	Disease/ maladies	ICD-10	Admitted for Hospitalization/Admissions en hospitalisation				Deaths/Deces			
			0-7 days/ 0-7 jours		8- 28 days/ 8-28 jours		0-7 days (excluding deaths at birth)/0-7 jours (exclure les décès a la naissance)	8- 28 days/ 8-28 jours		
			M	F	M	F		M	F	M
1	Asphyxia/Asphyxie	P21.9								
2	Prematurity (22 to 37 weeks)/Prematurité	P07.3								
3	Congenital malformations, / malformations congenitales	Q89.9								
4	Pneumonia/Pneumonie									
5	Meningitis/Meningites									
6	Skin infections/Infections cutanées									
7	Sepsis suspected/septicemie suspectee									
8	Tetanus Neonatal/Tetanus néonatal	A33								
9	All other neonatal infections /Autres infections neonatales	P39.9								
10	All other causes of neonatal morbidity (Infections excluded)/Autres morbidités néonatales(Infections néonatales exclues)									

A	Disease/ maladies	ICD-10	Admitted for Hospitalization/Admissions en hospitalisation				Deaths/Deces			
			0-7 days/ 0-7 jours		8- 28 days/ 8-28 jours		0-7 days (excluding deaths at birth)/0-7 jours (exclure les desces a la naissance)		8- 28 days/ 8-28 jours	
			M	F	M	F	M	F	M	F
B	Total neonates born in this facility/Nombre total des bébés nés dans ce même hopital									
C	Total neonates born outside this health facility / Nombre total des bébés qui sont nés en dehors de cet hopital									
D	Total newborn admitted in hypothermia status (< 36.5 d celcius)/ Nouveaux nés admis dans un etat d'hypothermie (< 36.5 d celcius)									Number/Nombre
E	Total number of newborn at risk follow up required/Total des nouveaux nés pour lesquels le suivi est nécessaire après la sortie									
F	Total number of newborn at risk returned for at least one follow up visit after discharge/ Total des nouveaux nés ayant fait au moins une visite de suivi									
G	Total newborn deaths within 24 hours/ Nombre total des nouveau nés décédés endéans 24 heures									

XX. Nutrition Screening (All services)/ Dépistage des maladies nutritionnelles (tous services)

		0-6 days	7 days- 8 weeks	2 - 59 months	5-14 years	15 + years
1	Screened for malnutrition/ Dépistage de la malnutrition					
2	Malnourished total: Malnouris (total):					
	2.1 Malnutrition acute severe/ Malnutrition aigüe sévère(sans complications)					
	2.2 Malnutrition acute moderate/ Malnutrition aigüe modérée(sans complications)					
	2.3. Underweight severe/ Insuffisance pondérale sévère					
	2.4. Underweight moderate/ Insuffisance pondérale modérée					
	2.5. Malnutrition chronic severe (stunting)/ Malnutrition chronique sévère (début)					
	2.6. Malnutrition chronic moderate (stunting)/ Malnutrition chronique modérée (début)					
3	Referred to outpatient malnutrition program/ Référé au programme de la malnutrition (ambulatoire)					
4	Referred to inpatient malnutrition program (Hospital)/ Référé au programme de PEC de la malnutrition (Hôpital)					

XXI. Inpatient Rehabilitation of Malnourished/ Réhabilitation des malnutris en hospitalisation

		Acutely Malnourished/ Malnutrition aiguë				Pregnant Women/ Malnutris femmes enceintes	Lactating Women/ Malnutris femmes allaitantes
		Moderate/ modérée		Severe/ sévère			
		< 5 years	5 years +	< 5 years	5 years +		
1.	Present beginning of month/ Présent au début du mois						
2.	Hospitalized/ Admissions	New Cases/ Nouveaux cas					
		Relapsed Cases/ Réchute/Reprise après abandon					
3.	Discharges/ Sortant du mois dont:	Cured/ Guéri					
		Referred/ Référé					
		Abandoned/ Abandonnés					
		Died/ Décès					
4.	Present at end of month/ Présent à la fin du mois						

XXII. Family Planning / Planification familiale

A	Methods	New Acceptors in the program / Nouveaux (elles) Acceptants(es) dans le programme	PPFP uptake (Before discharge)/ PF en postpartum avant la sortie de maternité	New Users of FP methods / Nouveaux (elles) Utilisateurs (trices) de la methods de PF	Stopped FP Method / Arrêt de la methode PF	Active users at end of month / Utilisateur r/trice a la fin du mois	FP Users referred to CHWs / Utilisateurs (trices) référés aux ASC	Quantity distributed/ Quantité distribuée	Stock at end of month / Stock à la fin du mois	Days of stock-out / Nbre de jours de rupture de stock
1	Oral Contraceptives, progestative/ <i>Contraceptifs oraux, progestatif</i>									
2	Oral Contraceptives, combined <i>/Contraceptifs oraux, combinée</i>									
3	Injectables (Depo-Provera) <i>/ Injectables (Depo-Provera)</i>									
4	Injectables (Norristerat)/ <i>Injectables (Norristerat)</i>									
5	Implants/ <i>Implanon NXT</i>									
6	Implants/ <i>Jadelle</i>									
7	IUD / DIU									
8	Male condoms / <i>Préservatifs masculins</i>									
9	Female condoms / <i>Préservatifs féminins</i>									
10	Other barrier methods / <i>Autres méthodes de barrière (gel, diaphragm)</i>									
11	Cycle beads / <i>MJF (Collier)</i>									
12	Lactational amenorrhea (LAM) / <i>MAMA</i>									
13	Auto-observation									
14	Tubal ligations									
15	Vasectomy									

			Number
B	FP new acceptors to the program accompanied by partner / Client du PF accompagné par leur partenaire parmi les Nouveaux (elle) Acceptant (e) dans le programme de PF		
C	New FP users referred by CHWs for modern family planning method		

D	Sperm control	Test taken	Positive	Negative (no spermatozoids)
	Sperm control of vasectomized clients			

E	Summary by age	15-19 Yrs/ Ans	20 – 24 Yrs/ Ans	25-34 Yrs/Ans	35yrs and above
	New Acceptors in the program by age group / Nouveaux (elles) Acceptant (es)dans le programme				

XXIII. Laboratory/ Laboratoire

		Results/ Résultats		Total
Exams/ Examens		Positives/ Positifs	Negatives/ Négatifs	
1. Blood Smears				
1.1. Plasmodium				
1.2. Micro-filaria/ Micro-filiaires				
1.3. Borellia				
1.4. Trypanosoma/ Trypanosomes				
2. Rapid Diagnostic Tests for Malaria/ Test rapide du paludisme				
3. Stools.....Samples TOTAL/. Examens de selles (nombre d'échantillons analysés)				
Of which	3.1. Entamoebahistolytica			
	3.2. Entamoeba coli			
	3.3. Giardia			
	3.4. Ascariasis			
	3.5. Ankylostomiasis (hookworms)			
	3.6. Schistosoma			
	3.7. Trichuris			
	3.8. Taenia			
	3.9. Other parasites in stools/ Autres parasites			

4. Urine

Of which	4.1. Sugar/ Sucre			
	4.2. Albumin/ Albumine			
	4.3. Pregnancy test/ Test de grossesse			

5. Sputum (Number of Patients)/ Crachats (Nombre de patients)

Of which/ Dont	5.1. Diagnosis of TB by microscopy/ Dépistage BK			
	5.2. Control of TB positive patients/ Contrôle BK chez les TBPM+			

6. Bacteriology/ Bactériologie

XXIII. Laboratory/ Laboratoire

		Results/ Résultats		Total
Exams/ Examens		Positives/ Positifs	Negatives/ Négatifs	
6.1. Vaginal swab/ Ecouvillon vaginal	Fresh/ Frais			
	Gram/ Gram			
	Of which diplococcus gram (-))/dont diplococcus gram (-)			
6.2. Urethral swab/ Ecouvillon urétral	Fresh/ Frais			
	Gram/ Gram			
	Of which diplococcus gram (-))/dont diplococcus gram (-)			

7. Blood/ Sang

7.1. Hemoglobin/ Hémoglobine			
7.2. RPR			
7.3. HIV final result/ HIV résultat final			
7.4. ESR/VS			
7.5. Full Blood Count (FBC/NFS)			
7.6. ALAT(GPT)			
7.7. Creatinine			
7.8. Blood glucose			
7.9. Amylase			
7.10. CD4			
7.11. Widal			
7.12. Pregnancy test/ Test de grossesse			

8. Other liquids/ Autres liquides

8.1. Cerebro Spinal fluid/Liquide cérebro spinale			
9. Other Lab tests/ Autres tests de laboratoires			
TOTAL tests conducted in the laboratory/ TOTAL tests de laboratoire			

XXIV. Blood Bank Security/ Sécurité de la Banque de sang

A. Transfusions	Internal Medicine/ Médecine Interne	Pediatrics/ Pédiatrie	Surgery/ Chirurgie	Gyn. Obst.	Intensive care/ Emergency/Soin s intensifs, Urgence	Neonatology/ Néonatalogie
1. Number of patients transfused/. Nombre de personnes ayant reçus la transfusion						
2. Number of packs of blood/ Nombre de paquets de sang utilisés						

B. Blood pack stock management/ Gestion de stock des paquets de sang	Number received (donated and from other blood banks)/ Nombre de paquets reçus	Number Used/ Nombre paquets utilisés	Number Destroyed or damaged/ Nombre parquets détruits (ou endommagés)	Remaining in Stock/ Restants en Stock à la fin du mois
1. Type A				
2. Type B				

B. Blood pack stock management/ Gestion de stock des paquets de sang	Number received (donated and from other blood banks)/ Nombre de paquets reçus	Number Used/ Nombre paquets utilisés	Number Destroyed or damaged/ Nombre parquets détruits (ou endommagés)	Remaining in Stock/ Restants en Stock à la fin du mois
3. Type AB				
4. Type O				

XXV. Medical Imagery/ Imagerie Médicale

X-Ray (Radiology)/ X-Ray (Radiologie)	Number/ Nombre	Other/ Autres	Number/ Nombre
1. X-Ray Lung / X-Ray Poumons		6. Gastrosopy/ Gastroscopie	
2. X-Ray Bones/ X-Ray Os		7. Ultrasound (Echography)/ Ultrason (Echographie)	
3. X-Ray Abdomen without preparation/ X-Ray abdomen sans préparation		8. ECG	
4. X-Ray Abdomen with dye/ X-Ray abdomen avec préparation		9 Other medical imagery/ Autres examens d'imagerie médicale	
5. X-Ray other/ Autres			

XXVI. Stock Of Tracer Drugs/ Gestion de la pharmacie

	Tracer drug	Quantity at the beginning of the month	Quantity received	Quantity Dispensed/ Quantité distribuée	Quantity Expired/Damaged/Lost/ Péremption/ Perte	Quantity at End of Month/ Stock à la fin du mois	Days of Stock out/ Jours de rupture de stock
1	Amoxycillin syrup 125mg/5ml						
2	Ampicillin vial 500mg						
3	Doxycyclin tab 100mg						
4	Cloxacillin tab 250mg						
5	Mebendazole syrup 100mg/5ml						
6	Gentamycin vial 40mg/ml						
7	Metronidazole vial 500mg/ml						
8	Metronidazole syrup 125mg/5ml						
9	Paracetamol tab 500mg						
10	Ketamine vial 50mg/ml						
11	Ocytocin vial 5ui						
12	Lidocaine vial 2%						
13	Propanolol tab 40mg						
14	Tetracycline ointment						
15	Diazepan tab 5mg						
16	Diazepan vial 5mg/ml						
17	Phenobarbital tab 30mg						
18	Valproic acid tab 300mg						
19	Salbutamol tab 4mg						
20	Iron sulfate+Folic Acid tab 200mh/0.25mg						
21	Oral Rehydration Salts packet						
22	Quinine vial 300mg/ml						
23	Quinine tab 300 mg						
24	CoartemArtéméther+ Lumefantrine tab 20 mg + 120mg (6x1)						
25	CoartemArtéméther+ Lumefantrine tab 20 mg + 120mg (6x2)						
26	CoartemArtéméther+ Lumefantrine tab 20 mg + 120mg (6x3)						
27	CoartemArtéméther+ Lumefantrine tab 20 mg + 120mg (6x4)						
28	Artemetivial 20 mg/ml						

XXVI. Stock Of Tracer Drugs/ Gestion de la pharmacie

	Tracer drug	Quantity at the beginning of the month	Quantity received	Quantity Dispensed/ Quantité distribuée	Quantity Expired/Damaged/Lost/ Péremption/Perte	Quantity at End of Month/ Stock à la fin du mois	Days of Stock out/ Jours de rupture de stock
29	Artesunatevial 60mg/ml						
30	Ciprofloxacin tab 250mg						
31	Cotrimoxazol tab 400 mg + 80 mg						
32	Milk therapeutic F100						
33	Milk therapeutic F75						
34	Plumpy nut, bag 920 mg						
35	Corn Soya Blended (CSB)						
36	Morphine 10 inj mg/ml						
37	Morphine 30 tab mg						
38	Morphine hcl tab 10mg						
39	Captopril tab 25 mg						
40	Atenolol tab 25mg						
41	Hydrochlorothiazide Solid oral 25 mg						
42	Nifedipine tab (Immediate-release) 10 mg						
43	Methyldopa1 tab 250 mg						
44	Warfarin tab 1mg						
45	InsulinInj Rapid 100 UI/ml						
46	InsulinInj lente 100 UI/ml						

XVII. Staffing Information

A	Category	<35 years		35-59 years		60 years and above	
		M	F	M	F	M	F
1	Doctors (Specialist)						
2	Doctors (Generalist)						
3	Nurses						
4	Midwives						
5	Lab technicians						
6	Dental Assistant						
7	Other Allied Health Professionals						
8	Pharmacists						
9	Administrative and Support Personnel						

B. Status of Staff (Turnover vs Recruitment)

	Category	Doctors (Specialist)	Doctors (Generalist))	Nurses	Midwives	Lab technicians	Pharmacists/Pharmacy Assistants	Allied Heath Professional	Dental assistant
1	Newly Recruited this month								
2	Left this Month								
3	Number of Vacant Position for:								

C. Attrition Reasons (Reasons of Leaving) *Count the number of each reason and fill the options below*

	Death	Retirement	Career Development (Further Studies)	Better renumeration (Pay /Salaries)	Other attrition Reasons
Attrition Reasons (Number of staff left due to:)					